



# **MESTO STARÁ ĽUBOVŇA**

**Mestský úrad, Obchodná č. 1, 064 01 Stará Ľubovňa**

---

## **Materiál na rokovanie Mestského zastupiteľstva v Starej Ľubovni**

**Číslo:** V/2023  
**Dňa:** 22.06.2023

**K bodu programu:** č. 22

**Názov materiálu:** **Návrh na schválenie návratnej finančnej výpomoci pre EKOS, spol. s r. o., Stará Ľubovňa a Verejnoprospešné služby Stará Ľubovňa, s. r. o., r. s. p., Stará Ľubovňa**

**Materiál obsahuje:** Návrh uznesenia  
Dôvodová správa  
Žiadosť spoločnosti EKOS, spol. s r. o., Stará Ľubovňa o návratnú finančnú výpomoc  
Žiadosť spoločnosti Verejnoprospešné služby Stará Ľubovňa, s. r. o., r. s. p., Stará Ľubovňa o návratnú finančnú výpomoc

**Materiál vypracoval  
a predkladá:** PhDr. Ľuboš Tomko  
primátor mesta Stará Ľubovňa

## **N á v r h   u z n e s e n i a**

### **Uznesenie č. 1**

Mestské zastupiteľstvo v Starej Ľubovni po prerokovaní predloženého materiálu

#### **s c h v a ľ u j e**

- a) návratnú finančnú výpomoc spoločnosti EKOS, spol. s r. o., Popradská 24, 064 01 Stará Ľubovňa, IČO: 36168475 vo výške 75 000,-- € z prostriedkov rozpočtu Mesta Stará Ľubovňa v súlade s §10 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v termíne do 14.07.2023 na účely čiastočnej úhrady faktúry (v celkovej výške 206 400,-- €) za nákup nového zberového vozidla so špeciálnou úpravou na kuchynský a bio odpad;
- b) vrátenie finančných prostriedkov v ročných splátkach vždy do 30.06. príslušného kalendárneho roka nasledovne:
  - rok 2024        25 000,-- €
  - rok 2025        25 000,-- €
  - rok 2026        25 000,-- €
- c) zvýšenie použitia fondu rozvoja mesta v sume 75 000,-- €.

### **Uznesenie č. 2**

Mestské zastupiteľstvo v Starej Ľubovni po prerokovaní predloženého materiálu

#### **s c h v a ľ u j e**

- a) návratnú finančnú výpomoc spoločnosti Verejnoprospešné služby Stará Ľubovňa, s. r. o., r. s. p., Levočská 355/21, 064 01 Stará Ľubovňa, IČO: 53538773 vo výške 25 000,-- € z prostriedkov rozpočtu Mesta Stará Ľubovňa v súlade s §10 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v termíne do 14.07.2023 na účely čiastočnej úhrady faktúry (v celkovej výške 30 420,-- €) za nákup vretenovej hydraulikkej kosačky MALAK 1840;
- b) vrátenie finančných prostriedkov v ročných splátkach vždy do 30.06. príslušného kalendárneho roka nasledovne:
  - rok 2024        5 000,-- €
  - rok 2025        5 000,-- €
  - rok 2026        5 000,-- €
  - rok 2027        5 000,-- €
  - rok 2028        5 000,-- €
- c) zvýšenie použitia fondu rozvoja mesta v sume 25 000,-- €.

## **D ô v o d o v á   s p r á v a**

Materiál sa predkladá na základe doručených žiadostí o návratnú finančnú výpomoc od spoločností EKOS, spol. s r. o., Stará Ľubovňa a Verejnoprospešné služby Stará Ľubovňa, s. r. o., r. s. p., Stará Ľubovňa (v prílohe).



**EKOS, spol. s r. o. Stará Ľubovňa, Popradská 24, 064 01 Stará Ľubovňa**  
IČO: 36168475, IČ DPH: SK 202 000 3293, číslo účtu: SK33 7500 0000 0040 0896 7839  
Registrovaný na Okresnom súde v Prešove, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 3487/P

---

**Mesto Stará Ľubovňa**  
**Obchodná 1**  
**064 01 Stará Ľubovňa**

V Starej Ľubovni 12.6.2023

**VEC**

**Žiadosť o návratnú finančnú výpomoc**

Týmto vás žiadame o návratnú finančnú výpomoc vo výške **75 000,00 €** z prostriedkov rozpočtu Mesta Stará Ľubovňa v súlade s § 10 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Finančné prostriedky žiadame previesť na účet **SK33 7500 0000 0040 0896 7839** do 14.07.2023. Poskytnuté finančné prostriedky (istinu) navrhujeme vrátiť v prospech účtu mesta v ročných splátkach nasledovne:

- rok 2024 25 000 eur,
- rok 2025 25 000 eur,
- rok 2026 25 000 eur,

a to vždy do 30. júna príslušného kalendárneho roka.

Zdôvodnenie žiadosti: Finančné prostriedky použijeme na čiastočnú úhradu faktúry za nákup nového zberového vozidla so špeciálnou úpravou na kuchynský a bio odpad, nakoľko celková suma vozidla je **206 400,00 € spolu s DPH**.

**PhDr. Ľuboš Tomko**  
konateľ

Mesto Stará Ľubovňa  
Obchodná 1  
064 01 Stará Ľubovňa

V Starej Ľubovni 12.6.2023

VEC

Žiadosť o návratnú finančnú výpomoc

Týmto vás žiadame o návratnú finančnú výpomoc vo výške 25 000,00 € z prostriedkov rozpočtu Mesta Stará Ľubovňa v súlade s § 10 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Finančné prostriedky žiadame previesť na účet SK71 0900 0000 0051 7893 0478 do 14.07.2023. Poskytnuté finančné prostriedky (istinu) navrhujeme vrátiť v prospech účtu mesta v ročných splátkach nasledovne:

- rok 2024 5 000 eur,
- rok 2025 5 000 eur,
- rok 2026 5 000 eur,
- rok 2027 5 000 eur,
- rok 2028 5 000 eur,

a to vždy do 30. júna príslušného kalendárneho roka.

Zdôvodnenie žiadosti: Finančné prostriedky použijeme na čiastkovú úhradu faktúry za nákup vretenovej hydraulickéj kosačky MALAK 1840 pre MFK Stará Ľubovňa v celkovej sume 30 420 € s DPH.

PhDr. Ľuboš Tomko  
konateľ